

Bruselj, 28. oktober 2021
(OR. en)

Medinstitucionalna zadeva:
2021/0335 (NLE)

13342/21
ADD 1

MAMA 181
MED 58
AGRI 512
PECHE 398
PA 4
WTO 248

SPREMNI DOPIS

Pošiljatelj:	za generalno sekretarko Evropske komisije: direktorica Martine DEPREZ
Prejemnik:	generalni sekretar Sveta Evropske unije Jeppe TRANHOLM- MIKKELSEN
Št. dok. Kom.:	COM(2021) 651 final
Zadeva:	PRILOGA k predlogu sklepa Sveta o stališču, ki se v imenu Evropske unije zastopa v Skupnem odboru, ustanovljenem s členom 63(1) Začasnega evro-mediteranskega pridružitvenega sporazuma o trgovini in sodelovanju med Evropsko skupnostjo na eni strani in Palestinsko osvobodilno organizacijo (PLO) za Palestinsko upravo Zahodnega brega in Gaze na drugi strani

Delegacije prejmejo priloženi dokument COM(2021) 651 final.

Priloga: COM(2021) 651 final



EVROPSKA
KOMISIJA

Bruselj, 27.10.2021
COM(2021) 651 final

ANNEX

PRILOGA

k

predlogu sklepa Sveta

o stališču, ki se v imenu Evropske unije zastopa v Skupnem odboru, ustanovljenem s členom 63(1) Začasnega evro-mediteranskega pridružitvenega sporazuma o trgovini in sodelovanju med Evropsko skupnostjo na eni strani in Palestinsko osvobodilno organizacijo (PLO) za Palestinsko upravo Zahodnega brega in Gaze na drugi strani

SKLEP št. [...]

SKUPNEGA ODBORA EVROPSKE UNIJE IN PALESTINSKE OSVOBODILNE ORGANIZACIJE

z dne [...]

o podaljšanju začasnih sprememb iz točke A Sporazuma v obliki izmenjave pisem med Evropsko unijo na eni strani in Palestinsko upravo Zahodnega brega in Gaze na drugi strani

SKUPNI ODBOR EVROPSKE UNIJE IN PALESTINSKE OSVOBODILNE ORGANIZACIJE JE –

ob upoštevanju Začasnega evro-mediteranskega pridružitvenega sporazuma o trgovini in sodelovanju med Evropsko skupnostjo na eni strani in Palestinsko osvobodilno organizacijo (PLO) za Palestinsko upravo Zahodnega brega in Gaze na drugi strani (v nadaljnjem besedilu: začasni pridružitveni sporazum), podpisanega v Bruslju dne 24. februarja 1997, in zlasti člena 63, odstavek 2, Sporazuma,

ob upoštevanju Sporazuma v obliki izmenjave pisem med Evropsko unijo na eni strani in Palestinsko upravo Zahodnega brega in Gaze na drugi strani o nadaljnji liberalizaciji kmetijskih proizvodov, predelanih kmetijskih proizvodov ter rib in ribiških proizvodov in o spremembi Začasnega evro-mediteranskega pridružitvenega sporazuma o trgovini in sodelovanju med Evropsko skupnostjo na eni strani in Palestinsko osvobodilno organizacijo (PLO) v imenu Palestinske uprave Zahodnega brega in Gaze na drugi strani (v nadaljnjem besedilu: sporazum v obliki izmenjave pisem), podpisanega 13. aprila 2011, in zlasti odstavka 1(a) točke C Sporazuma,

ob upoštevanju naslednjega:

1. Skupni odbor Evropske unije in Palestinske osvobodilne organizacije (v nadaljnjem besedilu: Skupni odbor) je z odstavkom 1 člena 63 začasnega pridružitvenega sporazuma pooblaščen za sprejemanje odločitev v primerih, določenih v Sporazumu, in v drugih primerih, ko je to potrebno za doseganje ciljev, določenih v Sporazumu.
2. Odstavek 1(a) točke C sporazuma v obliki izmenjave pisem določa, da lahko Skupni odbor odloči o podaljšanju začasnih sprememb iz točke A sporazuma v obliki izmenjave pisem.
3. Rok za sprejetje take odločitve Skupnega odbora je določen tako, da se lahko gospodarski subjekti prilagodijo novim razmeram, in ne vpliva na pooblastila Skupnega odbora. Obe pogodbenici sta že leta 2020 izrazili namero, da bosta začasne spremembe podaljšali za nadaljnjih deset let.
4. Člen 10 poslovnika Skupnega odbora določa možnost sprejemanja odločitev s pisnim postopkom med sejami, če se pogodbenici s tem strinjata –

SPREJEL NASLEDNJI SKLEP:

Člen 1

Začasne spremembe iz točke A Sporazuma v obliki izmenjave pisem med Evropsko unijo na eni strani in Palestinsko upravo Zahodnega brega in Gaze na drugi strani o nadaljnji liberalizaciji kmetijskih proizvodov, predelanih kmetijskih proizvodov ter rib in ribiških proizvodov in o spremembi Začasnega evro-mediteranskega pridružitvenega sporazuma o trgovini in sodelovanju med Evropsko skupnostjo na eni strani in Palestinsko osvobodilno organizacijo (PLO) v imenu Palestinske uprave Zahodnega brega in Gaze na drugi strani se uporabljajo za nadaljnjih 10 let.

Člen 2

1. Ta sklep ima pravne učinke od dneva sprejetja in se uporablja od 1. januarja 2022 [prvi dan po zaključku prvotnega začasnega ukrepa].
2. Ta sklep je sestavljen v uradnih jezikih pogodbenic Sporazuma, pri čemer je vsako od teh besedil enako verodostojno.

V [...]

Za Skupni odbor

[predsednik][predsednica]